

# CONTARGO®

■ ■ ■ trimodal network

Contargo Network Logistics GmbH  
Niederlassung Crimmitschau  
Harthauer Weg 1 · 08451 Crimmitschau

Tel.: +49 (3762) 7049 270 / 271 / 272  
Mail: lademittel.meerane@contargo.net

☒ Tenowo-MW    ☐ Tenowo-HO    ☐ sonstige:

Lademittelkontrollschein:

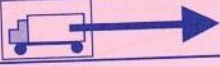
lfd. Nr.: 201764

Fuhrunternehmen: FURGT

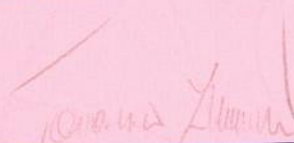
LKW-Kennzeichen: WPR 0210U

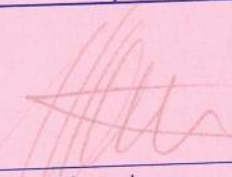
Datum: 6.2.25

Tour-Nr.: 1241113

|                                                                                   | Euro-P. | Euro-H1 | DD | PP | GB | sonstige |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|----|----|----|----------|
| Zugang:                                                                           |         |         |    |    |    |          |
|  | /       | /       | /  | /  | /  | /        |
| Abgang:                                                                           |         |         |    |    |    |          |
|  | 22      | /       | /  | /  | /  | /        |

Bemerkung:

  
Empfangsbestätigung Fahrer

  
Empfangsbestätigung Lager

Bitte tauschen Sie die Lademittel sofort aus. Sie sparen Zeit und Geld. Sollte ein sofortiger Tausch nicht möglich sein, dann tauschen Sie bitte innerhalb maximal 1 Monat nach Ausstellungsdatum des Lademittelkontrollscheins. Nicht zurückgegebene Paletten oder andere Ladehilfsmittel werden Ihnen in voller Höhe in Rechnung gestellt.

☒ Tenowo-MW    ☐ Tenowo-HO    ☐ sonstige:

## Lademittelkontrollschein:

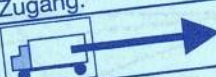
Fuhrunternehmen: FUR

Datum: 6.2.25

lfd. Nr.: 201764

LKW-Kennzeichen: WIPR 0210U

Tour-Nr.: 1241113 Wuppertal

|                                                                                              | Euro-P. | Euro-H1 | DD | PP | GB | sonstige |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|----|----|----|----------|
| Zugang:<br> | /       | /       | /  | /  | /  | /        |
| Abgang:<br> | 22      | /       | /  | /  | /  | /        |

Bemerkung:

1000 m2 Lamm  
Empfangsbestätigung Fahrer

[Signature]  
Empfangsbestätigung Lager

Bitte tauschen Sie die Lademittel sofort aus. Sie sparen Zeit und Geld. Sollte ein sofortiger Tausch nicht möglich sein, dann tauschen Sie bitte innerhalb maximal 1 Monat nach Ausstellungsdatum des Lademittelkontrollscheins. Nicht zurückgegebene Paletten oder andere Lademittel werden Ihnen in voller Höhe in Rechnung gestellt.

|                                                                                                                                                                                               |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  |                                                                    |  |                              |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------|--|------------------------------|--|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><br>Tenowo GmbH<br>Fabrikzeile 21<br>DE - 95028 Hof / Saale                                                   |  |                                                        |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>7056464</b><br><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br><br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><br>COROPLAST<br>Fritz Müller GmbH & Co. KG<br>Wittener Str. 271<br>DE - 42279 Wuppertal                   |  |                                                        |  | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><br>Contargo Network Logistics GmbH<br>Harthauer Weg 1<br>DE - 08451 Crimmitschau                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la merchandise<br><br>Ort/Lieu Wuppertal<br>Land/Pays Deutschland                                                      |  |                                                        |  | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la merchandise<br><br>Ort/Lieu Werk Mittweida<br>Land/Pays<br>Datum/Dat                                 |  |                                                        |  | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Reserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés                                                                                                                                            |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>6</b> Kennzeichen u. Nr.<br>Marques et numéro<br>1241113                                                                                                                                   |  | <b>7</b> Anzahl der Packst<br>Nombre des Colis<br>22.0 |  | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage<br>Mehrweg-Palette EURO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  | <b>9</b> Offiz. Benennung f. d. Beförde<br>Désignation officielle de trans<br>Fertigvlies |  | <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique     |  | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg<br>12593.3                                                                                                                                                                                                           |  | <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³                                                                                                                             |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>Summe Packstücke 22</b>                                                                                                                                                                    |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  | <b>Summe Gewicht 12.593,30</b>                                                                                                                                  |  |                                                                    |  |                              |  |
| UN-Nummer<br>Numéro UN                                                                                                                                                                        |  | Ben. s. Nr.9<br>Nom voit No.9                          |  | Gefahrzettelmuster-Nr.<br>Numéro d'étiquette                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  | Verp.-Gruppe<br>Groupe d'emballage                                                        |  | Tunnelbeschränkungscod<br>Code de restriction en |  | <b>19</b> Zu zahlen vom<br>A payer par<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamt-<br>summe/Total à payer |  | Absender<br>L'expéditeur                                                                                                                                        |  | Währung<br>Monnaie                                                 |  | Empfänger<br>Le Destinataire |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                     |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement<br>FHS frei Haus                                                                                                       |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières<br>06.02.2025 abgehend                                                                                                                                                                               |  | <b>Eingegangen</b><br>06. Feb. 2025<br>am le Abt. BP-WL                                                                                                         |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Etablie à<br>Werk Mittweida                                                                                                                                      |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | am le 06.02.2025                                                                                                                                                                                                                                                     |  | <b>24</b> Gut empfangen<br>Réception des marchandises                                                                                                           |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>22</b> Tenowo GmbH<br>Fabrikzeile 21<br>DE - 95028 Hof / Saale<br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                          |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                                                                                        |  | Coroplast Fritz Müller GmbH & Co. KG<br>Wittener Str. 271 - 42279 Wuppertal<br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>(Signature et timbre du destinataire) |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen<br>von bis km                                                                                                             |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | <b>Paletten-Absender - Expéditeur des palettes</b>                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                                                                                                                 |  | <b>Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes</b>              |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                               |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | Art Anzahl Kein Tausch Tausch                                                                                                                                                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                 |  | Art Anzahl Kein Tausch Tausch                                      |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                               |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | Euro-Palette                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                                                 |  | Euro-Palette 22 22                                                 |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                               |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | Gitterbox-Palette                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                                                 |  | Gitterbox-Palette                                                  |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                               |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  | Einfach-Palette                                                    |  |                              |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frac                                                                                                                                                            |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                                                                                                 |  |                                                                    |  |                              |  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>WPR 0210V                                                                                                                                                  |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                 |  | Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift<br>06.01.25 [Signature] |  |                              |  |
| Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                             |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | <input type="checkbox"/> National                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                                                 |  | <input type="checkbox"/> Bilateral                                 |  |                              |  |
|                                                                                                                                                                                               |  |                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                           |  |                                                  |  | <input type="checkbox"/> EG                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                                                                                                                 |  | <input type="checkbox"/> CEMT                                      |  |                              |  |

1 Absender (Name, Anschrift, Land)  
Expéditeur (nom, adresse, pays)  
Tenowo GmbH  
Fabrikzeile 21  
DE - 95028 Hof / Saale

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF  
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

7056464

Diese Beförderung unterliegt trotz  
einer gegenteiligen Abmachung den  
Bestimmungen des Übereinkommens  
über den Beförderungsvertrag im  
internationalen Straßengüterverkehr (CMR).

Ce transport est soumis, nonobstant toute  
clause contraire, à la Convention relative au  
contrat de transport international de  
marchandises par route (CMR).

2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)  
Destinataire (nom, adresse, pays)  
COROPLAST  
Fritz Müller GmbH & Co. KG  
Wittener Str. 271  
DE - 42279 Wuppertal

16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  
Transporteur (nom, adresse, pays)  
Contargo Network Logistics GmbH  
Harthauer Weg 1  
DE - 08451 Crimmitschau

3 Auslieferungsort des Gutes  
Lieu prévu pour la livraison de la merchandise  
Ort/Lieu Wuppertal  
Land/Pays Deutschland

17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  
Transporteur successifs (nom, adresse, pays)

4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes  
Lieu et date de la prise en charge de la merchandise  
Ort/Lieu Werk Mittweida  
Land/Pays  
Datum/Dat

18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer  
Reserves et observations des transporteurs

5 Beigefügte Dokumente  
Documents annexes

6 Kennzeichen u. Nr.  
Marques et numéro  
1241113

7 Anzahl der Packst  
Nombre des Colis  
22.0

8 Art der Verpackung  
Mode d'emballage  
Mehrweg-Palette EURO

9 Offiz. Benennung f. d. Beförde  
Désignation officielle de trans  
Fertigvlies

10 Statistiknummer  
No. statistique

11 Bruttogewicht in kg  
Poids brut, kg  
12593.3

12 Umfang in m³  
Cubage m³

Summe Packstücke 22

Summe Gewicht

12.593,30

UN-Nummer  
Numéro UN

Ben. s. Nr.9  
Nom voit No.9

Gefahrzettelnummer-Nr.  
Numéro d'étiquette

Verp.-Gruppe  
Groupe  
d'emballage

Tunnelbeschränkungscode  
Code de restriction en

19 Zu zahlen vom  
A payer par

Absender  
L'expéditeur

Währung  
Monnaie

Empfänger  
Le Destinataire

13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften  
Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières

Fracht  
Prix de transport  
Ermäßigungen  
Réductions  
Zwischensumme  
Solde  
Zuschläge  
Suppléments  
Nebengebühren  
Frais accessoires  
Sonstiges  
Divers  
Zu zahlende Gesamt-  
summe/Total à payer

14 Rückerstattung  
Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisungen  
Prescription d'affranchissement  
FHS frei Haus

20 Besondere Vereinbarungen  
Conventions particulières  
06.02.2025 abgehend

Eingegangen

21 Ausgefertigt in  
Etablie à  
Werk Mittweida

am  
le 06.02.2025

24 Gut empfangen  
Réception des marchandises

06. Feb. 2025  
Date

Amt. BP-WL

22 Tenowo GmbH  
Fabrikzeile 21  
DE - 95028 Hof / Saale  
Unterschrift und Stempel des Absenders  
(Signature et timbre de l'expéditeur)

23  
Unterschrift und Stempel des Frachtführers  
(Signature et timbre du transporteur)

Coroplast Fritz Müller GmbH & Co. KG  
Wittener Str. 271 - 42279 Wuppertal

Unterschrift und Stempel des Empfängers  
(Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen  
von bis km

Paletten-Absender - Expéditeur des palettes

Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes

| Art               | Anzahl | Kein Tausch | Tausch |
|-------------------|--------|-------------|--------|
| Euro-Palette      |        |             |        |
| Gitterbox-Palette |        |             |        |
| Einfach-Palette   |        |             |        |

| Art               | Anzahl | Kein Tausch | Tausch |
|-------------------|--------|-------------|--------|
| Euro-Palette      | 22     |             | 22     |
| Gitterbox-Palette |        |             |        |
| Einfach-Palette   |        |             |        |

26 Vertragspartner des Frac

27 Amtliches Kennzeichen

WPR 02 10U

Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift

Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift

06.01.25

Benutzte Gen.-Nr.

☐ National

☐ Bilateral

☐ EG

☐ CEMT



The Coatinc Company®

Coatinc Bochum GmbH  
www.coatinc.com

Coatinc Bochum GmbH · Carolinenglückstraße 6-10 · 44793 Bochum

F. Hackländer GmbH  
Stahlhandel  
Heerser Weg 2  
32108 Bad Salzuflen



### Lieferschein

Auftragsnr./Datum: 31272199 / 10.01.2025  
Kundennummer: 15190  
Bestellnummer: WKL 30x3 6m A685740  
Kundenbezirk:  
Sachbearbeiter: Stephanie Gottowick  
Telefon: +49 234 52905 36

| Pos.   | Menge ME<br>unverzinkt | Bezeichnung                    | Menge ME<br>verzinkt |
|--------|------------------------|--------------------------------|----------------------|
| 000100 | 16.240 KG              | WKL 30x3 6m A685740 → 350 kg   |                      |
| 000200 | 1 KG                   | WKL 30x3 6m A686114            |                      |
| 000300 | 1 KG                   | WKL 40x4 6m A691850 - 1.020 kg |                      |
| 000400 | 1 KG                   | WKL 40x4 6m A691851            |                      |
| 000500 | 1 KG                   | WKL 40x4 6m A691854            |                      |
| 000600 | 1 KG                   | WKL 40x4 6m A691852            |                      |
| 000700 | 1 KG                   | WKL 40x4 6m A691842            |                      |
| 000800 | 1 KG                   | WKL 40x4 6m A691843 - 550 kg   |                      |
| 000900 | 1 KG                   | WKL 40x4 6m A286115 - 570 kg   |                      |
| 001000 | 1 KG                   | WKL 50x5 6m A737423            |                      |
| 001100 | 1 KG                   | WKL 50x5 6m A737425            |                      |
| 001200 | 1 KG                   | WKL 50x5 6m A737421            |                      |
| 001300 | 1 KG                   | WKL 40x40 6m A691841 - 930 kg  |                      |
| 001400 | 1 KG                   | WKL 40x40 6m A691853           |                      |

DEUTSCHLAND · NIEDERLANDE · BELGIEN · TÜRKEI · TSchechien · SLOWAKEI · MEXIKO

Coatinc Bochum GmbH

Carolinenglückstraße 6-10  
44793 Bochum

Telefon: +49 234 52905-0  
Telefax: +49 234 52905-30  
E-Mail: bochum@coatinc.com

Geschäftsführung:  
Philippe Dupont  
Marius Küstner  
Patrick Breidohr  
Felix Schaumberg  
Sitz der Gesellschaft:  
Bochum  
Amtsgericht Bochum HRB 646

Bankverbindung:  
Rheinland-Pfalz-Bank (LBBW-Gruppe)  
(BLZ 600 501 01)  
Konto-Nr. 7 401 512 451  
IBAN DE62 6005 0101 7401 5124 51  
BIC SOLADEST  
Stadtsparkasse Witten (BLZ 452 500 35)  
Konto-Nr. 660 951  
IBAN DE52 4525 0035 0000 6609 51

Ust.-Nr. 342/5872/1399



DIN EN ISO 9001  
REG.-NR. CE 018054



ISO 14001  
Umweltmanagement-System  
Zertifiziert nach  
DIN EN ISO 14001:2015  
nachgewiesen durch TÜV SÜD



F. Hackländer GmbH  
Heerser Weg 2  
32108 Bad Salzuflen

Beleg-Nr./Datum  
31272199 / 10.01.2025

Seite  
2

| Pos. | Menge ME<br>unverzinkt | Bezeichnung | Menge ME<br>verzinkt |
|------|------------------------|-------------|----------------------|
|------|------------------------|-------------|----------------------|

Der Empfang des einwandfreien Materials sowie dessen betriebs- und verkehrssichere Verladung nach meinen Weisungen wird bescheinigt. Der verwendete LKW/ Lastzug ist der Tragfähigkeit bzw. der Bauart nach für die Ladung geeignet und wurde nicht überladen.  
Es gelten ausschließlich unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen, die Sie unter dem Link: <http://www.coatinc.com/downloads.html> finden. Auf Ihr Verlangen sind wir jederzeit bereit, Ihnen einen Ausdruck dieser Geschäftsbedingungen zu übermitteln.

Messwerte aus frei programmierter Zusatzeinrichtung.  
Die geeichten Messwerte können eingesehen werden.

Datum:

612

Unterschrift:

Wäre unter Vorbehalt einer späteren Prüfung  
auf genaue Menge und Beschaffenheit  
angenommen  
den

F. Hackländer GmbH  
Bad Salzuflen

07 02 25  
WPR 02100  
Koverner

DEUTSCHLAND • NIEDERLANDE • BELGIEN • TÜRKEI • TSCHEDIEN • SLOWAKEI • MEXIKO  
500 JAHRE FAMILIENUNTERNEHMEN  WIR VEREDELN TRÄUME

Coatinc Bochum GmbH

Carolinenglückstraße 6-10  
44793 Bochum

Telefon: +49 234 52905-0  
Telefax: +49 234 52905-30  
E-Mail: bochum@coatinc.com

Geschäftsführung:  
Philippe Dupont  
Marius Küstner  
Patrick Breidohr  
Felix Schaumberg  
Sitz der Gesellschaft:  
Bochum  
Amtsgericht Bochum HPR 444

Bankverbindung:  
Rheinland-Pfalz-Bank (LBBW-Gruppe)  
(BLZ 600 501 01)  
Konto-Nr. 7 401 512 451  
IBAN DE62 6005 0101 7401 5124 51  
BIC SOLADEST  
Stadtsparkasse Witten (BLZ 452 500 35)  
Konto-Nr. 110 051





3

Esemplare per il destinatario  
Copy for consignee

DOCUMENTO DI TRASPORTO VALIDO ANCHE  
AI FINI DEL D.P.R. 472/96 DEL 14/08/1996

Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore.  
with heavy lines must be filled in by the carrier.

Il 1° al 15° compreso devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente, oltre ai numeri 19+21+  
1 to 15 and the numbers 19-21-22 must be filled in, on sender's responsibility. - The spaces fr

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                   |                                                                                                                                                                                                    |             |                                                                                  |  |                                                                                                                                                  |  |                                                                                                                                                                      |  |                                     |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------|--|
| <b>1</b> Mittente (cognome, nome, stato)<br>Sender (name, address, country)<br><b>AFV BELTRAME GROUP</b><br>AFV Acciaierie Beltrame S.p.A.<br>Capitale Sociale € 113.190.480,00 interamente versato<br>Sede Leg. e Dir. Centr.: 36100 Vicenza - V.le della Scienza, 81 z.l.<br>Telefono +39 0444 967111 - Telefax +39 0444 348577<br>Codice Fiscale, Registro Imprese e P.I.V.A. IT 13017310155                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  | <b>LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE</b><br><b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</b><br>Questo trasporto è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria, alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR).<br>This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR).               |                   | Codice trasportatore<br>Carrier Code<br><b>N.</b>                                                                                                                                                  |             |                                                                                  |  |                                                                                                                                                  |  |                                                                                                                                                                      |  |                                     |  |
| <b>STABILIMENTO:</b><br>VICENZA - V.le della Scienza, 81/A<br>Tel. 0444/967111<br>AFV - Cod cli. 20220                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | CMR N.<br>2000407                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | DDT N.<br>2000407 | Carico N.<br>778996                                                                                                                                                                                | PAG N.<br>2 |                                                                                  |  |                                                                                                                                                  |  |                                                                                                                                                                      |  |                                     |  |
| <b>2</b> Destinataro (cognome, nome, stato) / Consignee (name, address, country)<br>HACKLAENDER GMBH<br>POSTFACH 101609<br>34016 KASSEL D<br><i>PV 08802</i><br><i>AM 4590</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  | <b>25</b> Destinataro/Cessionario (cognome, nome, stato) / Purchaser (name, address, country)<br>HACKLAENDER GMBH<br>POSTFACH 101609<br>34016 KASSEL D<br><b>TRASPORTO DI MERCI SU STRADA</b><br><b>MIASHA ALLAH</b><br>di EL RHAZAL MOHAMMED<br>Piazza Dante Alighieri, 1<br>35040 CASALE DI SCODOSIA (PD)<br>C.F. LRH MMM 72P21/73108<br>P.IVA: 05510220287                                                                            |                   |                                                                                                                                                                                                    |             |                                                                                  |  |                                                                                                                                                  |  |                                                                                                                                                                      |  |                                     |  |
| <b>3</b> Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato) / Place of delivery of the goods (place, country)<br>COATINC BOCHUM GMBH<br>CAROLINENGLUECKSTR. 6-10<br>BOCHUM D                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | <b>16</b> Trasportatore (cognome, nome, indirizzo, stato) / Carrier (name, address, country)<br>AMBROGIO TRASPORTI SPA<br>Via Tognasca, 5<br>VA GALLARATE<br><b>BEDNAREK Group Sp. z o.o.</b><br>62-700 TUREK, KOMUNALNA<br>NIP 6682003653<br>WWW.BEDNAREK.EU<br>TRUCK: PY03802                                                                                                                                                          |                   |                                                                                                                                                                                                    |             |                                                                                  |  |                                                                                                                                                  |  |                                                                                                                                                                      |  |                                     |  |
| <b>4</b> Luogo e data della presa in carico della merce / Place and date of taking over the goods (place, country, date)<br>Vicenza 13/01/25 17:06<br>Transito: BRENNERO/IT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  | <b>17</b> Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo, stato) / Successive Carriers (name, address, country)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                                                                                                                                                                                                    |             |                                                                                  |  |                                                                                                                                                  |  |                                                                                                                                                                      |  |                                     |  |
| <b>5</b> Targhe / autorizzazioni / Number plates / licenses<br>AHL892 AM4530<br>P.IVA TR<br>IT00510420011<br>ALBO: TO0050245T<br>TEL: 0331707508                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  | <b>18</b> Committente del trasporto / Transport customer<br>AFV ACCIAIERIE BELTRAME S.P.A.<br>VIALE DELLA SCIENZA, 81                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                   |                                                                                                                                                                                                    |             |                                                                                  |  |                                                                                                                                                  |  |                                                                                                                                                                      |  |                                     |  |
| <b>9</b> Natura e qualità della merce<br>Nature and quality of the goods<br>ETIKETTE<br>139793345<br>139903326<br>139903330<br>139903396<br>139903400<br>139916210<br>139916221<br>828162565                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  | <b>8</b> Imballaggio<br>Method of packing<br>ARTIKEL<br>ELLE S.T. 160x80x10<br>CHALIBRIA<br>ELLE S.T. 100x75x7<br>CHALIBRIA<br>ELLE S.T. 100x75x7<br>CHALIBRIA<br>ELLE S.T. 100x75x7<br>CHALIBRIA<br>ELLE S.T. 100x75x7<br>CHALIBRIA<br>ELLE S.T. 90x60x8<br>CHALIBRIA<br>ELLE S.T. 90x60x8<br>CHALIBRIA<br>ELLE S.T. 50x30x5<br>CHALIBRIA                                                                                               |                   | <b>6</b> Contrassegni e numeri<br>Marks and numbers<br>QUALITAET<br>S235JR+AR<br>S235JR+AR<br>S235JR+AR<br>S235JR+AR<br>S235JR+AR<br>S235JR+AR<br>S235JR+AR<br>S235JR+AR<br>S235JR+AR<br>S235JR+AR |             | <b>7</b> N. dei colli<br>N. packages<br><b>11</b>                                |  | <b>11</b> Peso netto kg.<br>Net weight in Kg.<br>LAENGE<br>12,00<br>12,00<br>12,00<br>12,00<br>12,00<br>12,00<br>12,00<br>12,00<br>12,00<br>6,00 |  | <b>10</b> N. di statistica<br>Statistical number<br>SCHMELZE<br>BE 227226<br>BE 227365<br>BE 227365<br>BE 227365<br>BE 227365<br>BE 226378<br>BE 226378<br>BE 226708 |  | <b>12</b> Volume m³<br>Volume in m³ |  |
| <b>13</b> Istruzioni del mittente / Annotazioni / Sender's instructions / Note<br>1) IL CARICO DEVE ESSERE COPERTO<br>2) I legacci presenti sui fasci non sono mezzi di sollevamento (art 7 D.lgvo 04/08/99 nr. 359 - direttiva 95/63/CE). Per il sollevamento in sicurezza usare mezzi adeguati<br>3) Achtung: Wir weisen ausdruecklich daraufhin, dass nur das von uns angegebene Gewicht, welches bei der Werksverwiegung mittels geeichter Waagen ermittelt wird, massgebend ist. Gewichte auf Werkszeugnissen und Etiketten dienen ausschliesslich statistischen Zwecken<br>4) PROPRIETARIO DELLA MERCE: Sconosciuto a termini di condizioni contrattuali<br>CARICATORE: AFV Acciaierie Beltrame SPA - Viale della scienza, 81 (VI)<br>P. IVA: IT13017310155 - N. TEL: 0444967111 |  | <b>19</b> Convenzioni particolari / Special agreements<br><b>20</b> Riserve ed osservazioni del trasportatore / Carrier's reservations and observations<br><b>26</b> Misura radioattività / Radioactivity measure<br>ESEGUITA: NEGATIVO<br><b>14</b> Istruzioni per il pagamento del nolo / Instruction for the payment for carriage<br>DAP (INC. 2020) - BOCHUM<br><b>21</b> Compilato a / Established in<br>VICENZA<br>/ on 13.01.2025 |                   | <b>22</b> Firma e timbro del mittente / Signature and stamp of the sender<br>COMPILATO DA eme                                                                                                      |             | <b>23</b> Firma e timbro del trasportatore / Signature and stamp of the carrier. |  | <b>24</b> Merce ricevuta / Goods received<br>Luogo / Place<br>il / on                                                                            |  |                                                                                                                                                                      |  |                                     |  |

Per le merci pericolose indicare oltre la denominazione corrente, la classe, la cifra e se del caso la lettera.  
In case of dangerous goods, please mention, beside the possible certification, the class, the number and the letter (if any).



# HACKLÄNDER

Ein Unternehmen der SPAETER-Gruppe

F.Hackländer GmbH Postfach 101609 34016 Kassel

AFV Acciaierie Beltrame S.p.A.  
Viale della Scienza 81  
36100 Vicenza  
Italien

USt-IdNr.: DE811124607

## Lieferavis

|                    |                    |       |
|--------------------|--------------------|-------|
| Datum              | Lieferdatum        |       |
| 14.01.2025         | 16.01.2025         |       |
| Bestellnummer      | Lieferantnummer    |       |
| BEN0038063         | 440514             |       |
| Sachbearbeiter     | Vertreter          | Seite |
| Sieker, Andre      | Sieker, Andre      | 1 / 2 |
| +49(5222)9277 - 55 | +49(5222)9277 - 55 |       |

Lieferschein-Nr. 2000407/2000407    Transporttyp LKW    Zusatzinformation AHL892 AM4530    Referenz-Nr. IWE0066037

Versandart / ab Einkaufslieferung / CPT Incoterms (2020)    Standort: CSBSU L  
Versandanschrift Coatinc Bochum GmbH    Dossier-Nr.:  
Carolinenglückstr. 6-10 44793 Bochum    Telefon: 00390444348579

| Pos | Artikelbezeichnung                                                                                                                                                                                                                                                 | Avisierte-Menge               | Me       |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|----------|
| 10  | W90608<br>Winkel S235JR EN 10025-2 / 10056-2 90x60x8 mm 6 m<br>Winkel S235JR (1.0038), DIN EN 10025-2, DIN EN 10056-2<br>EN 10204:2004 Abnahmeprüfzeugnis "3.1"<br>90 x 60 x 8 x 12.000 mm<br>*Charge: BE 226378<br>*Referenz: IPN0015147<br>*Lageort: exCoaBo 000 | 46,00<br>4.972,00<br>4.972,00 | kg<br>kg |



1

|    |                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                 |          |
|----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|----------|
| 20 | W100757<br>Winkel S235JR EN 10025-2 / 10056-2 100x75x7 mm 6 m<br>Winkel S235JR (1.0038), DIN EN 10025-2, DIN EN 10056-2<br>EN 10204:2004 Abnahmeprüfzeugnis "3.1"<br>100 x 75 x 7 x 12.000 mm<br>*Charge: BE 227365<br>*Referenz: IPN0015143<br>*Lageort: exCoaBo 000 | 91,00<br>10.157,00<br>10.157,00 | kg<br>kg |
|----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|----------|



2

|    |                                                                                                                                                                                                                                                                          |                               |          |
|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|----------|
| 30 | U40<br>U-Profil S235JR EN 10025-2 / 10365 / 10279 40x35x5 mm 6 m<br>U-Profil S235JR (1.0038), DIN EN 10025-2, DIN EN 10365 / 10279<br>EN 10204:2004 Abnahmeprüfzeugnis "3.1"<br>40x35x5x6.000 mm<br>*Charge: BE 221039<br>*Referenz: IPN0015142<br>*Lageort: exCoaBo 000 | 82,00<br>2.473,00<br>2.473,00 | kg<br>kg |
|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|----------|



3

Telefon  
+49(0)561 9834 0 Kassel  
+49(0)5222 9277 0 Bad Salzungen  
Adressen  
Holländische Straße 120, 34127 Kassel  
Ortsteil Papierfabrik, 34260 Kaufungen  
Heerser Weg 2, 32108 Bad Salzungen

Telefax  
+49(0)561 9834 100 Kassel  
+49(0)5222 9277 80 Bad Salzungen  
E-Mail  
info@hacklaenderkassel.de  
Internet  
www.hacklaenderkassel.de

Banken in Kassel  
Commerzbank AG  
Deutsche Bank AG  
Kasseler Sparkasse  
Postbank Frankfurt/M

IBAN: DE65520800800012017000  
IBAN: DE37520700120022115000  
IBAN: DE98520503530200040404  
IBAN: DE74500100600002538600

Geschäftsführer: Reinhard Ley, Thorsten Zips, Klaus Tissen



# HACKLÄNDER

Ein Unternehmen der SPAETER-Gruppe

Seite 2 / 2

\*\* 440514 / BEN0038063

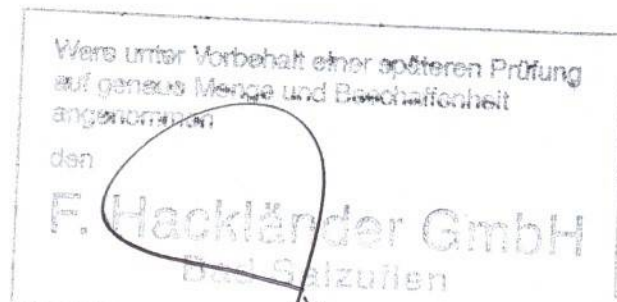
| Pos | Artikelbezeichnung                                                                                                                                                                                                                                                          | Avisierte-Menge                | Me       |       |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|----------|-------|
| 40  | W50305<br>Winkel S235JR EN 10025-2 / 10056-2 50x30x5 mm 6 m<br>Winkel S235JR (1.0038), DIN EN 10025-2, DIN EN 10056-2<br>EN 10204:2004 Abnahmeprüfzeugnis "3.1"<br>50 x 30 x 5 x 6.000 mm<br>*Charge: BE 226708<br>*Referenz: IPN0015146<br>*Lageort: exCoaBo 000           | 140,00<br>2.482,00<br>2.482,00 | kg<br>kg | <br>4 |
| 50  | W15010010<br>Winkel S235JR EN 10025-2 / 10056-2 150x100x10 mm 6 m<br>Winkel S235JR (1.0038), DIN EN 10025-2, DIN EN 10056-2<br>EN 10204:2004 Abnahmeprüfzeugnis "3.1"<br>150 x 100 x 10 x 12.000 mm<br>*Charge: BE 227166<br>*Referenz: IPN0015144<br>*Lageort: exCoaBo 000 | 23,00<br>5.277,00<br>5.277,00  | kg<br>kg | <br>5 |
| 60  | W1608010<br>Winkel S235JR EN 10025-2 / 10056-2 160x80x10 mm 6 m<br>Winkel S235JR (1.0038), DIN EN 10025-2, DIN EN 10056-2<br>EN 10204:2004 Abnahmeprüfzeugnis "3.1"<br>160 x 80 x 10 x 12.000 mm<br>*Charge: BE 227226<br>*Referenz: IPN0015145<br>*Lageort: exCoaBo 000    | 11,00<br>2.379,00<br>2.379,00  | kg<br>kg | <br>6 |

Lieferavis geprüft -Verkauf

Stempel / Datum / Unterschrift

Wareneingangskontrolle DIN EN ISO 9001:2015 wurde gemäß AA 8.4-3 durchgeführt

Stempel / Datum / Unterschrift



Nachfolgende Bestellungen werden ohne zusätzliche Vereinbarung zu unseren allgemeinen Liefer- und Zahlungsbedingungen ausgeführt.  
Bei verspäteter Zahlung berechnen wir Zinsen. Unsere Informationen zum Datenschutz sind unter [www.spaeter.de/DS36.pdf](http://www.spaeter.de/DS36.pdf) einzusehen.

Telefon  
+49(0)561 9834 0 Kassel  
+49(0)5222 9277 0 Bad Salzungen  
Adressen  
Holländische Straße 120, 34127 Kassel  
Ortsteil Papierfabrik, 34280 Kaufungen  
Hoerser Weg 2, 32108 Bad Salzungen

Telefax  
+49(0)561 9834 100 Kassel  
+49(0)5222 9277 80 Bad Salzungen  
E-Mail  
Info@hacklaenderkassel.de  
Internet  
www.hacklaenderkassel.de

Banken in Kassel  
Commerzbank AG IBAN: DE65 2500 0000 0001 2017 0000  
Deutsche Bank AG IBAN: DE37 5207 0012 0022 1150 0000  
Kasseler Sparkasse IBAN: DE98 5205 0353 0200 0404 0404  
Postbank Frankfurt/MIBAN: DE74 5001 0060 0000 2538 6000

Mit freundlichen Grüßen  
F. Hackländer GmbH

Geschäftsführer: Reinhard Ley, Thorsten Zips, Klaus Tilsen  
Kasseler Kassel HRB 2165 \* Sitz der Gesellschaft: Kassel



The Coatinc Company®

Coatinc Bochum GmbH  
www.coatinc.com

Coatinc Bochum GmbH · Carolinenglückstraße 6-10 · 44793 Bochum

F. Hackländer GmbH  
Stahlhandel  
Heerser Weg 2  
32108 Bad Salzuflen



### Lieferschein

Auftragsnr./Datum: 31272559 /17.01.2025

Kundennummer: 15190

Bestellnummer: WKL 90x60x8 12m BE226378

Kundenbezirk:

Sachbearbeiter: Stephanie Gottowick

Telefon: +49 234 52905 36

| Pos.   | Menge ME<br>unverzinkt | Bezeichnung                   | Menge ME<br>verzinkt |
|--------|------------------------|-------------------------------|----------------------|
| 000100 | 27.830 KG              | WKL 90x60x8 12m IWE0066037    |                      |
| 000101 |                        | WKL 90x60x8 12m IWE0066037    | 5.180KG              |
| 000200 | 1 KG                   | WKL 100x75x7 12m IWE0066037   |                      |
| 000201 |                        | WKL 100x75x7 12m IWE0066037   | 7.800kg              |
| 000300 | 1 KG                   | U 40 40x35x5 6m IWE0066037    |                      |
| 000301 |                        | U 40 40x35x5 6m IWE0066037    | 2.890KG              |
| 000400 | 1 KG                   | WKL 50x30x5 6m IWE0066037     |                      |
| 000401 |                        | WKL 50x30x5 6m IWE0066037     | 2.750KG              |
| 000500 | 1 KG                   | WKL 150x100x10 12m IWE0066037 |                      |
| 000501 |                        | WKL 150x100x10 12m IWE0066037 |                      |
| 000600 | 1 KG                   | WKL 160x80x10 12m IWE0066037  |                      |
| 000601 |                        | WKL 160x80x10 12m IWE0066037  | 2.430kg              |

Der Empfang des einwandfreien Materials sowie dessen betriebs- und verkehrssichere Verladung nach meinen

DEUTSCHLAND • NIEDERLANDE • BELGIEN • TÜRKEI • TSchechien • SLOWAKEI • MEXIKO

500 JAHRE FAMILIENUNTERNEHMEN WIR VEREDELN TRÄUME.

Coatinc Bochum GmbH

Carolinenglückstraße 6-10  
44793 Bochum

Telefon: +49 234 52905-0  
Telefax: +49 234 52905-30  
E-Mail: bochum@coatinc.com

Geschäftsführung:  
Philippe Dupont  
Felix Schaumberg  
Patrick Breidohr

Sitz der Gesellschaft:  
Bochum  
Amtsgericht Bochum HRB 646

Bankverbindung:  
Rheinland-Pfalz-Bank (LBBW-Gruppe)  
(BLZ 600 501 01)  
Konto-Nr. 7 401 512 451  
IBAN DE42 6005 0101 7401 5124 51  
BIC SOLADEST  
Stadtsparkasse Witten (BLZ 452 500 35)  
Konto-Nr. 660 951  
IBAN DE52 4525 0035 0000 6609 51



Ust.-Nr. 342/5872/1399



The Coatinc Company®

Coatinc Bochum GmbH  
www.coatinc.com

F. Hackländer GmbH  
Heerser Weg 2  
32108 Bad Salzuflen

Beleg-Nr./Datum  
31272559 / 17.01.2025

Seite  
2

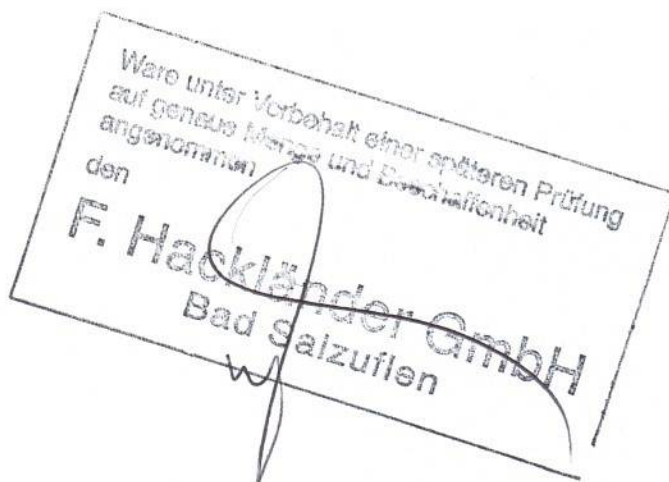
Weisungen wird bescheinigt. Der verwendete LKW/ Lastzug ist der Tragfähigkeit bzw. der Bauart nach für die Ladung geeignet und wurde nicht überladen.  
Es gelten ausschließlich unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen, die Sie unter dem Link:  
<http://www.coatinc.com/downloads.html> finden. Auf Ihr Verlangen sind wir jederzeit bereit, Ihnen einen Ausdruck dieser Geschäftsbedingungen zu übermitteln.

Messwerte aus frei programmierter Zusatzeinrichtung.  
Die geeichten Messwerte können eingesehen werden.

Datum:

6/2

Unterschrift:



Coatinc Bochum GmbH

Carolinenglückstraße 6-10  
44793 Bochum

Telefon: +49 234 52905-0  
Telefax: +49 234 52905-30  
E-Mail: [bochum@coatinc.com](mailto:bochum@coatinc.com)

Geschäftsführung:  
Philippe Dupont  
Felix Schaumberg  
Patrick Breidohr

Sitz der Gesellschaft:  
Bochum  
Amtsgericht Bochum HBR 666

Bankverbindung:  
Rheinland-Pfalz-Bank (LBBW-Gruppe)  
(BLZ 600 501 01)  
Konto-Nr. 7 401 512 451  
IBAN DE62 6005 0101 7401 5124 51  
BIC SOLADEST  
Sparkasse Witten (BLZ 452 500 35)  
Konto-Nr. 110 051

DEUTSCHLAND • NIEDERLANDE • BELGIEN • TÜRKEI • TSchechien • SLOWAKEI • MEXIKO  
500 JAHRE FAMILIENUNTERNEHMEN WIR VEREDELN TRÄUME



DIN EN ISO 9001  
BDS-NR. 01 000004





# HACKLÄNDER

Ein Unternehmen der SPAETER-Gruppe

F. Hackländer GmbH | Postfach 10 16 09 | 34016 Kassel

Coatinc Bochum  
Carolinenglückstr. 6  
44793 Bochum

Ihr Zeichen  
Ihre Nachricht vom  
Unser Zeichen  
Unsere Nachricht vom  
Abteilung  
Name  
Telefon  
E-Mail  
Datum

Versand / Lager  
Jens Vorrath  
+49 (5222) 9277-60  
Jens.Vorrath@hacklaenderkassel.de  
09.01.2025

*Empfangsschein*  
~~Lieferschein~~

Auftrags-Nr.: S25-0109-061525

*74 Bunde*

Wir senden unter Bezugnahme auf unsere Ihnen bekannten Liefer- und Zahlungsbedingungen (Stand 15.04.2024), die wir Ihnen auf Wunsch gern zusenden oder die Sie auf unserer Internetseite [www.hacklaenderkassel.de](http://www.hacklaenderkassel.de) finden):

Bestellung Nr./vom:

unsere Auftragsnummer:

Ursache/Grund: NEU VERZINKEN

Hallennummer:

Versandart: LKW

Lieferdatum: 10.01.2025

Versandanschrift:

kommissioniert durch:  
Verladung durch:

Verwendungszweck: nach Verzinkung zurück nach BSU

| Artikelbezeichnung / Güte    | WEG              | Format | Menge         | Gewicht     |
|------------------------------|------------------|--------|---------------|-------------|
| Verz. Winkel 30 x 3 mm a 6 m |                  |        | Ca. 3 to      |             |
|                              | <i>A 68 5740</i> |        | <i>38 St</i>  | <i>352</i>  |
|                              | <i>A 68 6774</i> |        | <i>767 St</i> | <i>7500</i> |
| Verz. Winkel 40 x 4 mm a 6 m |                  |        | ca. 9,5 to    |             |
| <i>A 69 7850</i>             | <i>440x4</i>     |        | <i>75 St</i>  | <i>1194</i> |
| <i>857</i>                   | <i>4 40x4</i>    |        | <i>77 St</i>  | <i>1156</i> |
| <i>854</i>                   | <i>4 40x4</i>    |        | <i>50 St</i>  | <i>802</i>  |
| <i>852</i>                   | <i>4 40x4</i>    |        | <i>55 St</i>  | <i>894</i>  |
| <i>842</i>                   | <i>4 40x4</i>    |        | <i>53 St</i>  | <i>852</i>  |
| <i>843</i>                   | <i>4 40x4</i>    |        | <i>52 St</i>  | <i>830</i>  |
| <i>A 6867 15</i>             | <i>4 40x4</i>    |        | <i>92 St</i>  | <i>7472</i> |

F. Hackländer GmbH  
Holländische Straße 120  
34127 Kassel

Geschäftsführer  
Reinhard Ley,  
Klaus Tissen,  
Thorsten Zips

Bankverbindungen  
Kasseler Sparkasse  
BIC HELADEF1KAS  
IBAN DE98 5205 0353 0200 0404 04

Deutsche Bank, Kassel  
BIC DEUTDEFF520  
IBAN DE37 5207 0012 0022 1150 00

Lager:  
Holländische Str 120,  
34127 Kassel

Tel +49 (561) 9834 - 0  
Fax +49 (561) 9834 - 100  
info@hacklaenderkassel.de  
www.hacklaenderkassel.de

Amtsgericht Kassel HRB 2165  
Ust-IdNr.: DE 811124607

Commerzbank, Kassel  
BIC DRESDEFF520  
IBAN DE65 5208 0080 0012 0170 00

Postbank Frankfurt/M.  
BIC PBNKDEFF  
IBAN DE74 5001 0060 0002 5386 00

Ortsteil Papierfabrik,  
34260 Kaufungen

Haarcar Wan 7

# HACKLÄNDER

Kassel | Kaufungen | Bad Salzufen

Wir handeln für Ihren Erfolg

- 2 -

| Verz. Winkel 50 x 5 mm a 6 m |        |  | Ca. 6 to |      |
|------------------------------|--------|--|----------|------|
| A 737423                     | 4 50x5 |  | 60 St    | 1486 |
| 425                          | 4 50x5 |  | 60 St    | 7488 |
| 427                          | 4 50x5 |  | 66 St    | 7650 |
|                              |        |  |          |      |
|                              |        |  |          |      |
| A 697847                     | 4 40x4 |  | 50 St    | 800  |
| 853                          | 4 40x4 |  | 770      | 1762 |

Die Prüfung der angegebenen Mengen behalten wir uns vor. Die endgültigen Angaben bitten wir unserer Rechnung zu entnehmen. Bei verspäteter Zahlung berechnen wir Verzugszinsen. Nachfolgende Bestellungen werden ohne zusätzliche Vereinbarung zu unseren allgemeinen Liefer- und Zahlungsbedingungen ausgeführt.

Material erhalten:

|                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Für Interne</p> <p>Abwicklung:</p> <p>1) Berechnung auf Ansatzkopie-Nr.:</p> <p>2) Berechnung nicht erforderlich, weil</p> | <p>v.1.0</p> <p>Unterschrift Kunde</p> <p>Unterschrift</p> <p>Wird unter Vorbehalt einer späteren Prüfung auf genaue Menge und Beschaffenheit vorgenommen.</p> <p>den</p> <p>F. Hackländer GmbH</p> <p>Bad Salzufen</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



# HACKLÄNDER

Kassel | Kaufungen | Bad Salzufen

Wir handeln für Ihren Erfolg



- 3 -

3) Unterschrift des Sachbearbeiters:



The Coatinc Company®

Coatinc Bochum GmbH  
www.coatinc.com

Coatinc Bochum GmbH  
Carolinenglückstraße 6-10  
44793 Bochum  
Tel. 0234/52905-0  
Fax 0234/52905-30

Wiegekarte Nr.: 278431  
Auftrag/Pos.: 31272559 / 100  
Kundenname: F. Hackländer GmbH  
Verwiegungsart: AW AUSGANG WEISS  
Pol. Kennz.: WPR 0210U  
Datum Erstw.: 06.02.2025 Uhrzeit: 16:58:38  
Datum Zweitw.: 06.02.2025 Uhrzeit: 20:02:21  
Gewicht Erstw.: 15.790,000 kg Nr.: 0000001224  
Gewicht Zweitw.: 40.380,000 kg Nr.: 0000001232  
Tara Erstw.:  
Tara Zweitw.:  
Gewicht Mat.: 24.590,000 kg  
Bemerkung:

Messwerte aus frei programmierbarer Zusatzeinrichtung.  
Die geeichten Messwerte können eingesehen werden.

Werte unter Vorbehalt einer späteren Prüfung  
auf genaue Menge und Beschaffenheit  
angenommen  
den

WiegemeisterIn

DEUTSCHLAND • NIEDERLANDE • BELGIEN • TÜRKEI • TSchechien • SLOWAKEI • MEXIKO  
100 JAHRE FAMILIENUNTERNEHMEN WIR VEREDELN TRÄUME

F. Hackländer GmbH  
Bad Salzuflen



DIN EN ISO 9001  
R01-MR-CE-000254



Logo für  
Qualitätsmanagement  
nach DIN EN ISO 9001  
Geprüft und zertifiziert  
nach DIN EN ISO 9001  
nachgewiesen durch Zertifizierung